

453567-2026 - Verseny

Lengyelország – Hitelnyújtási szolgáltatások – Kredyt długoterminowy dla gminy Szczawin Kościelny

OJ S 125/2026 02/07/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Gmina Szczawin Kościelny

E-mail-cím: ewelinakowalska@szczawin.pl

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Kredyt długoterminowy dla gminy Szczawin Kościelny

Leírás: Przedmiotem zamówienia jest usługa bankowa w zakresie udzielenia kredytu długoterminowego na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu o łącznej kwocie 2 898 561,41 zł oraz Przedmiotem zamówienia jest usługa bankowa w zakresie udzielenia kredytu długoterminowego na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu kredytów o łącznej kwocie 701 728,72 zł

Eljárásazonosító: f8cca304-15ae-4fa0-9793-5833d19c64f8

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 66113000 Hitelnyújtási szolgáltatások

2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Gmina Szczawin Kościelny ul. Jana Pawła II 10

Város: Szczawin Kościelny

Irányítószám: 09-550

Ország alegysége (NUTS): Płocki (PL923)

Ország: Lengyelország

2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

2.1.5. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Egyetlen ajánlattevő max. ennyi részre nyújthat be ajánlatot: 2

A szerződés feltételei:

Egyetlen ajánlattevőnek max. ennyi rész ítéltető oda: 2

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Egységes európai közbeszerzési dokumentum iránti kérelem

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Część I: Zaciągnięcie kredytu długoterminowego na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu

Leírás: Przedmiotem zamówienia jest usługa bankowa w zakresie udzielenia kredytu długoterminowego na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu o łącznej kwocie 2 898 561,41 zł

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 66113000 Hitelnyújtási szolgáltatások

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Płocki (PL923)

Ország: Lengyelország

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 01/09/2026

Időtartam befejezésének dátuma: 31/12/2044

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Egységes európai közbeszerzési dokumentum iránti kérelem

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Cena

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Termin uruchomienia kredytu T – 40 pkt Termin liczony od dnia zawarcia umowy będzie liczony wg zasady: Czas uruchomienia kredytu 1 dzień roboczy - 40 punktów Czas uruchomienia kredytu 2 dni robocze - 30 punktów Czas uruchomienia kredytu 3 dni robocze - 20 punktów Czas uruchomienia kredytu 4 dni robocze - 10 punktów Czas uruchomienia kredytu 5 dni roboczych - 0 punktów

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 40

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://ezamowienia.gov.pl>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Megengedett

A benyújtásra használható cím: <https://ezamowienia.gov.pl>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 10/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 10/08/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Hely: <https://ezamowienia.gov.pl>

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w ppkt. 1.

5.1. Rész: LOT-0002

Cím: Część II: Zaciągnięcie kredytu długoterminowego na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu kredytów

Leírás: Przedmiotem zamówienia jest usługa bankowa w zakresie udzielenia kredytu długoterminowego na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu kredytów o łącznej kwocie 701 728,72 zł

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 66113000 Hitelnyújtási szolgáltatások

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Płocki (PL923)

Ország: Lengyelország

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 01/09/2026

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Egységes európai közbeszerzési dokumentum iránti kérelem

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Cena

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 60

Kritérium:

Típus: Minőség

Leírás: Termin uruchomienia kredytu T – 40 pkt Termin liczony od dnia zawarcia umowy będzie liczony wg zasady: Czas uruchomienia kredytu 1 dzień roboczy - 40 punktów Czas uruchomienia kredytu 2 dni robocze - 30 punktów Czas uruchomienia kredytu 3 dni robocze - 20 punktów Czas uruchomienia kredytu 4 dni robocze - 10 punktów Czas uruchomienia kredytu 5 dni roboczych - 0 punktów

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 40

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://ezamowienia.gov.pl>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Megengedett

A benyújtásra használható cím: <https://ezamowienia.gov.pl>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 10/08/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 10/08/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Hely: <https://ezamowienia.gov.pl>

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w ppkt. 1.

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Gmina Szczawin Kościelny

Regisztrációs szám: 611016070

Szervezeti egység: RGPIR

Postacím: Gmina Szczawin Kościelny ul. Jana Pawła II 10

Város: Szczawin Kościelny

Irányítószám: 09-550

Ország alegysége (NUTS): Płocki (PL923)

Ország: Lengyelország

Kapcsolattartó pont: Gmina Szczawin Kościelny

E-mail-cím: ewelinakowalska@szczawin.pl

Telefonszám: 789246599

Fax: 789246599

Internetcím: www.bip.szczawin.pl

Információcsere végpontja (URL): <https://ezamowienia.gov.pl>

Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://ezamowienia.gov.pl>

E szervezet szerepei:

Vevő

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Krajowa Izba Odwoławcza

Regisztrációs szám: 5262239325

Szervezeti egység: Krajowa Izba Odwoławcza

Postacím: Krajowa Izba Odwoławcza ul. Postępu 17a

Város: Warszawa

Irányítószám: 02-676

Ország alegysége (NUTS): Warszawski wschodni (PL912)

Ország: Lengyelország

Kapcsolattartó pont: Krajowa Izba Odwoławcza

E-mail-cím: odwolania@uzp.gov.pl

Telefonszám: +48224587801

Fax: +484587800

Internetcím: www.uzp.gov.pl/kio

Információcsere végpontja (URL): www.uzp.gov.pl/kio

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0000

Hivatalos név: Publications Office of the European Union

Regisztrációs szám: PUBL

Város: Luxembourg

Irányítószám: 2417

Ország alegysége (NUTS): Luxembourg (LU000)

Ország: Luxemburg

E-mail-cím: ted@publications.europa.eu

Telefonszám: +352 29291

Internetcím: <https://op.europa.eu>

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 7e329d3b-39f7-46e0-a2c3-dbf81f5ba46 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 01/07/2026 11:27:52 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: lengyel

A hirdetmény közzétételi száma: 453567-2026

HL S kiadás száma: 125/2026

A közzététel dátuma: 02/07/2026